

EL CASTELLANO

SEMENARIO CATÓLICO

Redacción y Administración.

Calle de Núñez de Arce, núm. 7

Anuncios económicos.

Se publica los jueves.

PAGO ADELANTADO.

Suscripción.

Un año..... 3,00 pesetas.
 Número suelto..... 0,05
 Idem atrasado..... 0,10

Tal día hizo un año.

El día 10 de Febrero firmaron los Prelados españoles la sentida exposición que elevaron al Poder moderador ó á las altas instituciones, en defensa de la jurisdicción eclesiástica, y protesta contra los muchos agravios que á las cosas y personas de la Iglesia Católica se infieren en el proyecto de ley organizando los Tribunales del fuero común en España. Ya se sabe que este engendro del Sr. Montero Ríos lo prohibió é hizo suyo el Gobierno del Sr. Maura, con el señor Sánchez Toca en Gracia y Justicia, que fué quien hizo publicar el proyecto en la *Colección Legislativa*; adopción repetida por el Gobierno del Sr. Villaverde y notificada por el Sr. Ugarte, heredero del cargo y de los amores y entusiasmos del Sr. Sánchez de Toca.

Más de dos meses han pasado desde la fecha, y todavía no ha obtenido respuesta el notable documento, para que se vea la diferencia de trato que aquí se da á los Jefes y Pastores de la Iglesia Católica y á los pastores y jefes de los robados políticos que por riguroso turno han esquilado á España. Pues un día se reunieron los dos jefes visibles del ganado liberal fusionista y se dirigieron, no á la Corona, sino al Sr. D. Raimundo Fernández Villaverde, que es algo menos, y le espetaron un documento cómico-político, para reír y llorar, y al día siguiente recibían la respuesta que les dió el Presidente del Consejo de Ministros; hoy van pasando dos meses largos desde la exposición de los Prelados y aún no hay noticia de que los Poderes responsables hayan puesto la respuesta á la firma de los irresponsables, según la Constitución.

Verdad es, la experiencia lo acredita, que para el remedio de los males que pesan sobre la Iglesia de Jesucristo en España, lo mismo dá que el Gobierno conteste como que no contesta, pues la pauta y medida de tales respuestas es que las Instituciones se lo contarán á sus Ministros responsables, lo cual parece lo mismo que contárselo á la abuela ó llamar á Cachano con una teja; pero no es lo mismo, sino mucho peor, porque es contárselo á los que ni quieren oírlo, ni tienen el propósito de remediarlo; antes por el contrario, viven y medran al amparo de esos y otros atropellos é injusticias. ¿Qué sería si no de los Partidos y empresas liberales en España? Sin el espantoso latrocinio de la desamortización eclesiástica, ¿dónde se hubieran reclutado esos ejércitos de los Partidos medios del liberalismo nutridos, con aquel botín sacrilego? Sin las humillaciones y trabas que en nuestra patria atan y sujetan á la Iglesia de Jesucristo, ¿cómo podrían levantar cabeza y alardear de eufremas dispensadoras de vidas y haciendas, de mercedes y beneficios, las taifas revolucionarias de camisa limpia y levita, hecha á la medida?

Pero conteste ó no el Gobierno, que ya se ve que es lo mismo, el efecto del notable documento está logrado, pues pone de manifiesto la guerra que se hace en España á la verdad y á la justicia, y el calvario que sufre la Iglesia de Jesucristo, lo mismo bajo el poder de Maura-Pilatás que de Herodes-Villaverde; lo mismo mandando los sayones del liberalismo radical, que los escribas y fariseos del liberalismo moderado, y los judas del liberalismo católico.

Todos ellos se juntan en la misma empresa; unos gritando: ¡crucifícalo!, otros consintiendo que la azoten y coronen de espinas, para ver si con eso calma la fiera revolucionaria, mientras ellos se lavan las manos y comen á dos carrillos; otros entregándola en manos de sus enemigos por mucho más de treinta dineros, á causa de la penuria de los tiempos, de lo difícil que va siendo la lucha por la existencia y de la depreciación de la moneda, que ahí está sin sanear, de lo cual resulta que con los treinta dineros del Judas de hace veinte siglos apenas hay para un almuerzo en Lhardy, donde el cubierto menos caro cuesta cinco duros.

¡Ojalá el notable documento, de augusta autoridad, señale el comienzo de una nueva era de lucha y acción continua, contra los baluartes partidos y empresas del liberalismo, para

que éste no se burle de nuestros Pastores y Maestros, y por fuerza, porque de grado no lo hará, tenga que hacerles caso y regular en su camino!

De lo contrario, de éste, como de otros documentos, no dirá la revolución entronizada más que lo que tiene dicho y repite cada vez que se presenta la ocasión: «Tal día hizo un año.»

Juan Esteva.

ENTRETENIMIENTOS

TARIFAS MASÓNICAS

Un día sí y otro también suelen los periódicos masónico-liberales revolverse furiosos contra los derechos de estola y pie de altar, que conservó nuestro Concordato como parte del haber del Clero parroquial.

Y como reconocimiento del pueblo fiel por el cuidado paternal de que es objeto por parte de sus curas.

Derechos módicosísimos, pocas veces íntegramente satisfechos, á pesar de la multitud incalculable de sentencias judiciales que los han declarado legítimos, muchísimas veces condonados; y cuando no, disminuidos por la caridad de los perceptores.

Pues bien, eso que los periódicos aludidos y sus constantes lectores, que no tienen otro criterio más que el de su periódico, á pesar de alardear de libertad en el pensar y en el obrar, por más que carezcan de una y de otra, dicen de los derechos de estola, debieran lanzarlo al rostro de los tres... que son una especialidad en la materia.

Y para entretenimiento de nuestros abonados, vamos á darles hoy una nota de las *tasas* que, bien para el tronco de la viuda, bien para sus honorables hh... satisfacen los mandiliferos por cada movimiento de ascensión que se hace dentro del Templo (!) masónico y al compás de las baterías de papel, que tanto ruido producen en la trompa de Eustaquio de los pobres mentecatos que tales cosas aguantan.

Están tomados los datos que vamos á publicar del reglamento de la logia San Juan, Amigos filántropos, núm. 2.º, de Bruselas.

Lo que cobraba el h... Moraytá allá cuando aquello del Katipunan, ya lo publicó la Prensa española á su debido tiempo; ahora vamos á ver lo que cobran los hh... belgas, para enseñanza de los toledanos que gasteen taparrabos.

Y como en la masonería todo es grotesco, hasta el lenguaje, que forma un verdadero caló ininteligible para los profanos sin explicaciones previas, diremos al lector que la unidad de moneda usada en la logia San Juan, (y suponemos que en las restantes) es el *ladrillo*.

¡El *ladrillo!* ¡Fíjense bien y no se olviden que los masones llaman ladrillo (*brique*) al franco; de modo que gana cinco ladrillos el que tiene de jornal cinco francos.

Contemos, pues, por ladrillos mientras nos ocupamos en los papanatas de los grados primeros; porque en los superiores, y cuando ya los tienen bastante narcotizados para hacer de ellos cuanto les plazca, dejan los ladrillos y hablan de francos, como cualquier persona humana.

Decíamos que los datos los tomábamos del reglamento de la logia San Juan, de Bruselas, y en efecto, en el art. 166 de tal reglamento se cotiza en veinticinco ladrillos la suma que ha de pagar por la admisión en una logia el h... que procede de otra, además de seis ladrillos para el h... celador, que es el nombre que dan al *conserje* del garito.

Por donde se ve, que no basta ser h... para que le admitan á los *trabajos* de otra logia, si antes no suelta la mosca.

Por la iniciación de un profano cualquiera, y cuanto más profano mejor, entran en el almacén del albañil, según el mismo artículo, ciento cincuenta ladrillos, sin contar los derechos que corresponden al Gr... O... de Bélgica; los cuales no constan en el indicado artículo, porque no es conveniente que los infelices seducidos por esa redomada secta conozcan

los ladrillos con que se edifican los palacios de los explotadores, que son, eso sí, muy democratas, pero que no dan parte á los pequeños de lo que á ellos atañe.

Y aquí hemos de notar, antes de pasar adelante, que es la masonería tan gran farsa, que hasta en los países más occidentales, como Bélgica, España y Portugal, resultan Orientes, y no como quiera, sino Graudes... Orientes... Buscando la razón de estos Orientes... creemos haberla encontrado en el hecho mismo que estamos exponiendo; porque efectivamente son orientes de grandes ingresos, fuentes inagotables de ladrillos para los capigorriones de la secta.

Mientras que para los profanos y para los mentecatos que se dejan prender en sus redes, son occidentes, donde se agotan, quedando extenuados los bolsillos, aligerados del peso de los ladrillos que destinan á la edificación.

Además de los ciento cincuenta del ala, y de la cantidad X destinada para el arquitecto mayor, ó sea Gr... O..., ha de pagar el iniciando seis ladrillos para el celador.

Cuando pasa del grado de aprendiz al de compañero, ha de soltar otros doce ladrillos, con más tres para el celador.

Y si asciende á Maestro... debe abrir de nuevo el bolsillo y sacar de él veinticinco ladrillos, con tres para el celador.

Todos estos ladrillos hay que entregarlos independientemente de lo que cuesta cada diploma, que son diez ladrillos.

Por el art. 168 los grados conferidos á militares se otorgan por la mitad de ladrillos en cada caso, es decir, á mitad de precio; pero no hay reducción en los derechos del celador, ni tampoco en los precios de los títulos, que cuestan lo mismo á militares que á paisanos.

¿Que por qué esta rebaja? Ya sabe la masonería dónde le aprieta el zapato. Y así, mientras llega el tiempo oportuno de suprimir el Ejército, que es el *desideratum* de la secta, mima cuanto puede á los que llevan chafarote, que han sido su apoyo más firme.

Díganlo entre nosotros las Cabezas de San Juan, la Revolución de Septiembre, lo de Filipinas y Cuba, etc., etc., porque no todo se puede decir.

Y aquí suspendemos estos entretenimientos, que seguirán en tiempo oportuno.

Algo acerca del libro

Don Quijote de la Mancha.

«Y he dado en *Don Quijote* pamiempo
 Al pecho melancólico y moñino
 En cualquiera sazón, en todo tiempo.»
 Cervantes en su *Viaje del Parnaso*.

Propio es de todo pueblo culto el honrar la memoria de sus hombres ilustres en las ciencias, las letras y las artes, no menos que en las armas y en la política. Por eso España, que acaba de rendir el homenaje de su admiración á uno de los hombres más distinguidos de la época, se dispone también á celebrar en estos días, con motivo del centenario del *Quijote*, solemnes fiestas en loor del insigne *Manco de Lepanto*, dando así prueba patente de que no se halla tan apartada, al menos en este concepto, del concierto común de las naciones civilizadas. Y aunque es de temer que exclusivismos de escuela, tal vez un sectarismo intolerante, quieran apropiarse como suyos los sentimientos y las ideas que Cervantes trajo al arte en su inmortal obra y pretendan dar á las fiestas un aspecto semipagano, á semejanza de lo sucedido en el centenario del no menos inmortal poeta Calderón de la Barca, propósito contra el cual se levantó el insigne Menéndez Pelayo en famoso brindis, sin embargo, habremos de confesar cuán injusto sería tildar á nuestra patria de desagradecida, cuando el Gobierno, la Prensa, las Academias y las Corporaciones literarias más importantes se aprestan á conmemorar el tercer centenario de un acontecimiento tan importante como la publicación del famoso libro *Don Quijote de la Mancha*. Y hasta pecaríamos de ligeros, si tachásemos de ingrato al siglo en que murió Cervantes, si aceptásemos como cierto que murió en la oscuridad ó que no se hizo justicia á su peregrino ingenio; porque resonarán siempre en nuestros oídos los nombres del Arzobispo de Toledo Sandoval y Rojas y del Conde de Lemus, quienes en tantas y tan críticas situaciones le ampararon y favorecieron. Y acudirían á nuestra memoria las numerosas ediciones que de sus obras se imprimieron durante su vida, y los renombrados escritores dramáticos del siglo XVII que se inspiraron en sus obras, así como los elogios y juicios encomiásticos contenidos en las escasas publicaciones de aquella época, á pesar del estado de abatimiento en que vino á caer nuestra litera nacional en el último tercio del mismo.

Pero tratándose del *Quijote*, claro es que todo esto nos pareciera pálido comparado con el fervor de tantos y tan esclarecidos cervantistas modernos como se han lanzado después, aunque por diferentes caminos, al campo de las interpretaciones, para estimular la curiosidad de los lectores, propalar y difundir, con indudable ingenio, su lectura, y aumentar, por consiguiente, la popularidad de la inmortal obra. ¡Lástima que muchos de sus comentaristas hayan llevado su fervor literario en alas de su fantasía por rumbos tan opuestos y equivocados!

Elevado Cervantes hasta las nubes en todas las naciones de Europa, especialmente en Inglaterra y Francia, tenidas ya á principios del siglo XVIII al frente de la civilización del mundo, y estimulado, por lo tanto, el amor patrio de nuestros literatos, pronto llegaron éstos á reconocer en el autor del *Quijote* á un ser privilegiado, á un genio, hasta el punto de que no hubiese clasicista español de aquella época que no le considerase superior á todos los poetas conocidos y le elevase al nivel del mismo Homero. Y es que como á la sazón se ignoraba (1) que nuestra Patria había contado ya con profundos teólogos y publicistas, grandes filósofos y juriconsultos, fácilmente habían de caer en la manía de ver en el ilustre Manco de Lepanto al sutilísimo psicólogo, al refinado político, al médico consumado, al juriconsulto, en una palabra, al *ilustrador del género humano*, como le apellidó Mor de Fuentes Hipérbole que

(1) Y continuó ignorándose hasta que en nuestros días D. Gumersindo Laverde Raís y D. Marcelino Menéndez y Pelayo lo descubrieron.

FE

Salve, Salve,
 Cruz preciosa,
 Dulce enseña
 Religiosa,
 Paz del alma,
 Luz del bien.

Al pie de tu imagen, postrado de hinojos,
 La pompa mundana condeno al desdén;
 Te miran amantes mis ávidos ojos,
 Y siempre sublimo con gozo te ven.

CATINIA

Táque el trono
 Fuiste un día
 Del Supremo
 Redentor,
 Sé mi norte,
 Sé mi guía,
 Mi consuelo,
 Mi alegría,
 Y el emblema
 De mi amor.
 De la suerte
 Los rigores,
 Nunca débil
 Temere,
 Si me amparan
 Tus favores
 Y tus vivos
 Resplandores
 Son antorcha
 De mi fe.

PRUDENCIA

Gloria á tí, Cruz bendecida,
 Del cristiano escudo fuerte,
 Por quien velas en la vida
 Y á quienes salvases la muerte.

VICIBUEN

Tus místicos rayos doquiera se ven,
 Las almas inundadas de plácida luz;
 Prodigio que inspiras y alcanzas el bien
 Condúceme al Cielo, Santísima Cruz.

MAYALIA

(Autor desconocido.)

vino a explicar en cierto modo, llegada que fué la reacción, aquella crítica severa con que algunos de los comentaristas censuraron la obra, penetrando hasta dentro de su espíritu analítico y gramatical (1).

No hemos de apuntar aquí, una tras otra, las diferentes interpretaciones que se han dado de tan notable libro, según las creencias bajo las cuales le rindieron culto de adoración sus autores, porque sería materia desproporcionada a los límites de un periódico semanal. Tampoco entra en nuestro propósito reproducir aquí las analogías y rasgos satíricos más extendidos, que por tradición han llegado hasta nosotros, algunos de los cuales sirvieron de fundamento al falso *Buscapé*, unos y otro desacreditados en nuestros días. Fijémonos solamente en aquellos otros comentaristas más modernos, que por envolver una idea trascendental política o religiosa, merecen nuestra particular atención.

Sostienen algunos comentaristas que Cervantes derramó en su libro toda su sátira acerada contra el tribunal de la Inquisición (2), no faltando entre ellos quien haya visto representado en los libros sagrados del cristianismo, en la religión católica y sus ministros, al enemigo contra quien dirigió el príncipe de nuestros ingenios sus envenenados dardos y sus envenenadas alusiones (3). Otros han considerado al *Quijote* como una viva representación de la idea revolucionaria, (4) y abrigándose en algunas de las creencias de que al burlarse de los libros de caballerías, quedó muerto, ó al menos herido, el espíritu guerrero y caballeresco de nuestra nación. Interpretaciones ingeniosas, algunas de ellas en alto grado, pero que, a pesar de todo, no han logrado arraigar en los lectores la idea de que el *Quijote* es una novela simbólica, de que tanto en los personajes como en cada una de las aventuras, habla encerrado el autor un doble sentido.

Cierto que Cervantes era un gran observador y conocedor del corazón humano, y sin duda que cuanto había visto en su vida militar, en su cautiverio, en sus largas peregrinaciones, y las personas de toda clase con quienes había tratado, debieron darle ocasión y motivo para inventar y formar personajes tan verdaderos como los del *Quijote*. Pero de esto á creer que todo es alusión en dicho libro y á poner el ingenio en tortura para averiguar á quién alude Cervantes en cada aventura y contra quien dirige los dardos de su sátira, hay una gran distancia. La misma que habría entre una creación poética de elevadísimo precio y un ridículo acertijo ó un eterno enigma. «Cambiar el carácter de Cervantes, dice el insigne Valera, generoso, magnánimo y sufrido en las desgracias, por el de un maldeciente, mordaz y solapado, atribuyéndole esa lluvia de alusiones y ocultas diatribas contra señalados sucesos y determinadas personas de que ven algunos atiborrado el *Quijote*, es no sólo afear el carácter de Cervantes, sino que también se le amengua y empujea a su entendimiento.» Ya lo dice él mismo:

«Nunca voló la humilde pluma mía
Por la región satírica, bajeza
Que á infames premios y desgracias guía.»

Si, por ejemplo, se quiere ver aludido á don Bernardino de Velasco en Micocolembó, al momento Cervantes, por boca de Ricote, le llama grande, prudente, sagaz, justiciero y misericordioso, y declara heroica la resolución de Felipe III, á quien también llama grande, de expulsar á los moriscos é inaudita su prudencia en confiar su expulsión al tal D. Bernardino. Quien llama grande á Felipe III, y le llamó así por el respeto que inspiraban entonces á los españoles sus Reyes, no había de tener tan baja idea de Carlos V y de Felipe II, que se burlase del invitado César y de su prudente hijo, por ser ambos la más genuina representación de la monarquía absoluta, como sospechan ciertos comentaristas. Persuadidos estamos todos de que el capítulo LXIX de la segunda parte es una parodia del modo de proceder de la Inquisición. «Pero ni Cervantes cayó en que aquello podía pasar por burla, ni la Inquisición tampoco», añade don Juan Valera. Cervantes, si por burla la hubiera tenido, no se hubiera atrevido á publicarla, y si la Inquisición la hubiera tenido por burla, no la hubiera dejado pasar. La burla es sólo contra Sancho y D. Quijote, á quienes para un asunto de tan poco momento y tan de farsa como la resurrección de Altisidora, los rodean de un aparato imponente, propio de los asuntos más sublimes.

Es que á una naturaleza tan sana y tan práctica como la de Cervantes, había de repugnarle por instinto el carácter místico á que propendía el catolicismo en nuestra España y la inclinación teocrática que iba tomando nuestra Monarquía, replicaran algunos al explicar á su manera el sentido de los que atribuyen al autor una absoluta incompatibilidad entre ambas instituciones y su modo de pensar. Como si el ideal de perfección que reinaba en su mente y la conciencia del gran movimiento intelectual, no ya de España, sino de Europa, y del destino de ésta de difundir la civilización por todas partes, no hubiesen sido nociones y sentimientos que se aventaban y aun se apoyaban en el catolicismo, nervio, espíritu y origen de esa misma

civilización. «Lejos, dice el eminente escritor ya citado, de pensar Cervantes como el impío Machiavelli, que el catolicismo había enervado al mundo, y dádole como á saco á los tiranos para que hiciesen de él á su talento, ponía en nuestra religión el manantial purísimo de la verdadera valentía y dotaba al cielo de caballeros andantes, como se ve en el capítulo LVIII de la segunda parte del *Quijote*.»

No puede negarse que en diferentes pasajes censuró ciertos vicios del clero; pero lo hizo sin ánimo de ofender á una clase que en general respetaba, como lo prueba una de las sentencias del licenciado Vidriera, quien, muy subido en cólera, y sólo porque un sujeto tildó de gordo á un fraile: «nadie, replicó, se olvide lo que dice el Espíritu Santo: *Nolite tangere Christos meos.*» ¿Cómo hemos de suponer en Cervantes animadversión hacia la religión y sus ministros, cuando en tantos pasajes vemos mezclado el más puro misticismo con el espíritu caballeresco mundano, y á veces contrapuesto á éste, rebajándole y hasta humillándole? Revelase esta tendencia de Cervantes en aquellas frases del capítulo VIII de la segunda parte, dirigidas á Sancho: «todas estas cosas y otras grandes y diferentes hazañas son, fueron y serán obras de la fama, que los mortales desean como premio y parte de la inmortalidad que sus fumosos hechos merecen, puesto que los cristianos católicos y amantes caballeros mas habemos de atender á la gloria de los siglos venideros, que es eterna en las regiones etéreas y celestes, que á la vanidad de la fama que en este presente y acabable siglo se alcanza, la cual fama, por mucho que dure, en fin se ha de acabar con el mismo mundo, que tiene su fin señalado: así, oh Sancho, que nuestras obras no han de salir del límite que nos tiene puesto la religión cristiana que profesamos.» ¿Y qué otra cosa significa aquel dialogo del mismo capítulo en que hablando D. Quijote del deseo de gloria, del amor de la patria, como móviles de las grandes acciones, le interrumpe Sancho intentando probar que cualquier religioso vale mas que todos los héroes del mundo, los conquistadores y los amantes caballeros, ya que hay mas frailes santos que héroes y príncipes, y vale mas resucitar á un muerto, dar salud á un enfermo que desbaratar ejércitos, fracasar armadas, descabezar gigantes y avasallar naciones enteras? Y como al mismo tiempo amaba Cervantes la gloria, la vida aventurera, las hazañas, de ahí que amase también el heroísmo, en cuanto la religión y la patria se aventan á él y aun le prescriben; resultando entonces, no el místico desengañado, sino el elocuentísimo encomiador de las arañas sobre las letras, el soldado valeroso, el caballero andante, el que *mas bien parece muerto en la batalla que libre en la fuga; el que prefiere su manjedal á no haberse hallado en la más alta ocasión que vieron los siglos pasados, los presentes ni esperan ver los venideros.* Por eso también como insistiese Sancho en aconsejar á su amo, que puesto que la fama de los que hacían milagros era mayor que la de los gentiles y la de cuantos caballeros andantes habían existido en el mundo, mejor sería se diesen á ser santos para más brevemente alcanzar la fama, hubo de responderle D. Quijote: «Todo eso es así, pero no todos podemos ser frailes, y muchos son los caminos por donde lleva Dios á los suyos al cielo; religión es la caballería, caballeros santos hay en la gloria.»

Hilario González.

(Continuará.)

Encíclica «Acerbo nimis» de S. S. el Papa Pío X.

Luminosa y llena de saludable doctrina, como todos los documentos que emanan de la Silla Apostólica, es la Encíclica que S. S. Pío X ha dirigido, con fecha 15 del pasado Abril, á los Obispos de todo el Universo Católico.

Empieza por lamentarse de los males que afligen á la Iglesia y á la sociedad, y señala, como causa principal del rebajamiento actual y de la corrupción de costumbres, la ignorancia de las cosas divinas, de las verdades necesarias para la salvación, no sólo en las clases del pueblo, sino también en aquellos que no carecen de inteligencia y de cultura y que están bien provistos de erudición profana; pues dice: «Allí donde la inteligencia está envuelta en tinieblas, no puede haber, en manera alguna, una voluntad recta y buenas costumbres...»

Pero no se contenta con señalar la causa del mal, sino que, como médico sabio y experimentado, indica y prescribe el remedio, y este remedio es: la instrucción religiosa, la enseñanza de la Doctrina Cristiana por aquellos que, siendo pastores de almas, están obligados por precepto de Cristo á conocer y apacentar á las ovejas á ellos confiadas... y aun por los que no sean Parrocos, ya que «el sacerdote, cualquiera que sea, no tiene ningún otro deber más grave y no está obligado por ningún lazo más estrecho.»

Después hace el elogio de la enseñanza catequística, y dá reglas prácticas para sacar el mayor fruto de esta instrucción, que «aunque parece poco á propósito para conquistar aplausos... sin este trabajo previo, humilde y sencillo, faltan los fundamentos, y los que edifican la casa trabajan en vano...» Por eso, demasiado frecuentemente los discursos más adornados, que son escuchados con aplauso

por las asambleas más numerosas, tienen por único resultado regalar los oídos, y no conmueven en manera alguna los corazones.»

Describe los vicios que corrompen la sociedad por la ignorancia de la Religión ó por no tener más que un conocimiento muy superficial de la fe cristiana: insiste en que estos vicios se encuentran, no sólo entre las clases pobres del pueblo, sino también, y tal vez con más frecuencia, entre los hombres de clase más elevada, incluso los envejecidos por la ciencia, que apoyados en una vana erudición, blasfeman de lo que ignoran, todo para demostrar la importancia de la enseñanza de la Doctrina Cristiana y excitar el celo de los llamados á darla; y termina mandando:

1.º Que los Parrocos y todos los que ejercen la cura de almas expliquen el Catecismo todos los domingos y fiestas de guardar, sin exceptuar uno sólo, durante una hora, á los niños de ambos sexos, enseñándoles las cosas que todos debemos creer y practicar para la salvación.

2.º Que preparen á los niños, mediante algunos días de ejercicios, para recibir los Sacramentos de la Penitencia y de la Confirmación.

3.º Que durante los días de Cuaresma, y si preciso fuere en los días posteriores al Domingo de Pascua, preparen también, con un cuidado especialísimo, á los adolescentes de ambos sexos, para que hagan santamente su primera Comunión.

4.º Que se establezca en cada Parroquia una Asociación Canónica de la Doctrina Cristiana para que los Parrocos, á falta de Sacerdotes, encuentren auxiliares que se consagren á este ministerio.

5.º Que se creen en las grandes ciudades cursos de Religión para enseñar los dogmas y la moral cristiana á la juventud que frecuenta las escuelas públicas, donde no se enseña la Religión verdadera.

Y 6.º Que los Parrocos y encargados de la cura de almas destinen, en el día que deben predicar, una hora, además de la homilía sobre el Evangelio y de la hora consagrada á la enseñanza del Catecismo á los niños, para explicar en lenguaje comprensible el Catecismo á todos los fieles.

Esto es su extracto el hermoso é importante documento que, por lo reducido de nuestro semanario, sentimos no poder publicar íntegro.



Peregrinación al Pilar.

Tan grande es el entusiasmo que por todas partes ha despertado este fausto acontecimiento, y tan gratas son las impresiones que tenemos, que bien podemos augurar será numerosísimo el concurso de peregrinos.

Aunque el programa definitivo no está ultimado, podemos adelantar que en los días de la Peregrinación se celebrarán solemnes Misas de Pontifical y fiestas por la tarde con procesión alrededor del Templo, cuyas Capillas estarán artísticamente adornadas y profusamente iluminadas.

La Corte de Honor de Nuestra Señora del Pilar establecerá, durante los días de la Peregrinación, una oficina frente al Templo del Pilar, donde podrán inscribirse las señoras de la Peregrinación que deseen hacer la Corte á la Santísima Virgen.

El Templo del Pilar estará abierto día y noche.

Ya se habrán enterado muchos de nuestros lectores que S. S. el Papa celebró, el día 28 del Pasado Abril, una Misa en la Capilla Sixtina, á la que asistió numerosa representación de la nobleza española, y que después bendijo las dos coronas de oro y piedras preciosas regaladas á la Virgen del Pilar.



PRONÓSTICOS DEL TIEMPO

PRIMERA QUINCENA DE MAYO

Del 4 al 5 será el tiempo generalmente tranquilo, sintiéndose un tanto en el N. y NE. la acción de un mínimo barométrico que habrá en el Mediterráneo superior el viernes 5.

Otro cambio atmosférico empezará á desarrollarse en nuestras regiones el sábado 6, debido al avance, hacia el SO. y NO. de la Península, de nuevas fuerzas del Atlántico que producirán en este día lluvias y tormentas, especialmente desde el SO. al centro, con vientos del segundo al tercer cuadrante.

El domingo 7, los núcleos de fuerzas perturbadoras se hallarán en el Cantábrico y en el Estrecho, y continuará el régimen de lluvias y tormentas, que será bastante general. Temperatura inferior á la normal.

Del 8 al 9, los centros de perturbación referidos estarán en el Mar del Norte y en el Mediterráneo, registrándose algunos chubascos y tormentas, principalmente desde el Cantábrico y región central al Mediterráneo. Temperaturas impropias de la estación.

El miércoles 10 se presentarán otros centros de depresión en el Cantábrico y en el SO. de la Península, que producirán lluvias y tormentas, especialmente en la mitad occidental.

Señejon.

A DIOS

Del caos en la cuna, del tiempo en la infancia
Jehová, ¿qué pensabas? ¿quién eras? ¿qué hacías?
Tu pie, ¿dó posaba? ¿Dó estaba tu estancia?
¿En dónde habitabas? ¿Qué vida vivías?

¿Cuál era tu asiento? ¿Cuál fué tu morada
Si cielos no había, ni esferas, ni espacio?
Sin orbes, sin mares, sin cosa creada,
¿Dó el lecho tuviste? ¿Cuál fué tu palacio?

Del ser en tu mente, ¿quién hizo la norma?
Tu diestra hacedora, ¿qué dedo guió?
¿Dó viste el modelo? ¿Dó hallaste la forma?
¿Quién leyes te puso? ¿Quién reglas te dió?

El caos informe tu pie comprimía,
Tu pie levantaste y el ser existió;
La cuna del tiempo tu mano ceñía,
Meciste la cuna y el tiempo nació.

Tú diste á la tierra robusto cimientó,
Al cielo celajes, cetáceos al mar;
Tu silla, es la nube; tu hábito, el viento;
El sol, tu pupila, y el trueno, tu andar.

La tierra poblaste de plantas y flores;
El cielo vestiste de estrellas y luz;
Inspiras al aire sus trinos y amores,
Y al día sepultas en negro capuz.

Los fieros embates del mar revoltoso
Amarras, si azota la impávida roca,
Y rompes las iras del austro furioso,
Al euro si á ruda batalla provoca.

Tú creas y lanzas el hórrido trueno
Que abrasa el espacio con furia y pavor,
Y elevas al hombre del polvo y del cieno
Al cielo, do calma sus ansias tu amor.

Alfombran tu trono rosadas auroras;
Tu estancia circundan alados querubens;
Tus párpados abres y nacen las horas,
Si miras, despliegan sus alas las nubes.

El día á la noche predica tu nombre,
La noche á la aurora, la aurora á la flor;
La flor á las aves, las aves al hombre,
Y el hombre, de hinojos, te rinde su amor.

Y en noche de estío, de plácida calma,
De lánguida brisa, de ambiente esmaltado,
¿Qué bellos encantos infundes al alma!
¿Qué hermoso es, Dios mío, tu cielo estrellado!

Jehová, yo te adoro, tu nombre sublime
Bendigo y proclamo tu inmenso poder;
Tú escuchas los ayes de un alma que gime,
Que ansía tu eterna verdad poseer.

Y en tanto que riges mis horas sombrías,
En tanto que visto mortuorio sayal,
Tú nunca me olvidas y calma mis días
De paz, de ventura, de gloria inmortal.

Angel Ayllón Gutiérrez.



Colegio modelo.

Há tiempo sentíamos vivos deseos de visitar el nuevo Colegio que, con la advocación de *San Rafael*, se ha abierto en esta población, Alfileritos, 12, bajo la dirección del ilustrado Profesor nuestro estimado amigo D. Francisco Ampudia.

Galantemente invitados por su digno Director, visitamos los salones en que está instalado el Colegio, y confesamos ingenuamente que mucha novedad esperábamos encontrar en dicho Establecimiento, pero sólo fué sombra ante la realidad.

No ha omitido el Sr. Ampudia sacrificio alguno para presentar un Colegio conforme lo exigen los adelantos modernos; pues podemos asegurar, sin temor á equivocarnos, que hoy es el primero en su clase, pues en primer lugar cuenta con casa propia arreglada para el objeto á que se destina; por consiguiente, los salones destinados á clases, son espaciosos y con luces hermosas.

El mobiliario es lo que más llama la atención, pues además de los hermosos cuadros de Historia, Geografía y figuras geométricas hechas en madera, cuenta con unos magníficos pupitres ó mesas de escritura individuales conforme las usan en las Escuelas municipales de París.

Merece especial mención el salón dedicado á trabajos manuales, labor que ejecutan los niños únicamente los jueves por la tarde, llamándonos mucho la atención las diversas y bonitas clases de plegados, y sobre todo, una bonita cesta de tiras de papel que están terminando, por ser de mucho gusto.

Vistos los modelos de estos trabajos manuales y oídas las explicaciones que acerca de esta enseñanza nos dió el Sr. Ampudia, es, sin duda alguna, dicha enseñanza de una trascendencia incalculable en la educación de los niños.

Satisfecho puede estar nuestro amigo con su nuevo Colegio, pues ha venido á llenar un gran vacío que se dejaba sentir en esta población, por lo que no es difícil asegurar que en cuanto los padres de los niños se enteren de la educación, tanto literaria, como moral, que en el Colegio de *San Rafael* reciben los alumnos, han de llevar á sus hijos á dicho Colegio, y el señor Ampudia verá satisfechos los muchos sacrificios y desvelos que le ha debido costar instalar en Toledo un Colegio como el que nos ocupa.

Adelante, amigo Ampudia, por ese camino es como se obtiene el triunfo y la gloria.



Solemnne aniversario

que en sufragio de las almas de los socios difuntos
del

Montepío del Clero Toledano

se celebrará

á las diez de la mañana del día 11 de Mayo

en la Iglesia parroquial de Santos Justo y Pastor

R. I. P.

El Emmo. y Revmo. Sr. Cardenal Arzobispo
de Toledo, Presidente honorario; el Consejo
General y la Junta de Administración

TIENEN el honor de invitar á dicho
acto á todas las personas piadosas y
especialmente á los Sres. Socios.

Nuestro Emmo. Prelado se ha dignado conceder 200 días
de indulgencia á todos los que asistan á tan piadoso acto.

Música.... clásica.

Hay hombres tan susceptibles,
Tan finchados, tan soberbios,
Que se desatan sus nervios
Si les onmiendan voquibles.

Está visto que no se puede ser cortés con
ciertas gentes, porque toman la cortesía por
debilidad.

En el número último, con la mayor suavidad
del mundo, dijimos lo que nos pareció de
las copias y de otros excesos de *La Idea*.

Pero esta periódica viene echando espuma
disparatando por todo lo alto, porque no
puede sufrir que los demás piensen de distinta
manera.

Y con su peculiar fraseología de matón,
nos amenaza con trastornar el mundo.

Pobrecilla! Mejor le sería demostrar que
unas palabras citadas por ella como de un libro
santo, lo eran de verdad y no invención suya;
y también que unos párrafos que asegura haber
tomado de cierta exposición de los Párrocos
de Madrid, son auténticos.

Porque mientras no lo haga, ha de pasar
forzosamente la plaza de falsario, como ya se
conforma con la de plagiarlo.

¡Tal ira cabe en celestiales pechos!

Júpiter de la ciencia, ¡qué te hicimos?

¿O cómo y por qué causa te ofendimos,

Negándole á las papas sus derechos?



Al Cristo de la Vega de Toledo.

Al Cristo de la Vega,
Van las moctias,
A la Vega del Cristo,
Que no á la Ermita.
(Copia toledana.)

Santo y milagroso Cristo
que en la Ermita de la Vega,
junto al aurífero Tajo
los toledanos veneran:
¡por qué, Señor, desclavada
tenéis la mano derecha,
y el diestro brazo extendido
como quien jura ó protesta?
Moristeis crucificado
por la humanidad entera,
y al ver que á medias os ama
¡sufrís el martirio á medias?
¿O es cierto que así os pusisteis,
según tradiciones cuantan,
para atestiguar tres hechos
á falta de humanas pruebas?
Palabra de matrimonio
dió un galán á una doncella,
y al pretender desmentirla
afirmasteis la promesa.
Negó un judío á un cristiano
que una suma le debiera,
y Vos, que el préstamos visteis,
aseverasteis la deuda.
Venció en duelo un caballero
á quien le infringió una ofensa,
y al perdonarle la vida,
aprobasteis su clemencia.

En estos tres casos disteis,
al que os preguntó, respuesta,
haciendo que así brillaran
amor, deber y nobleza.
Tres cosas, que si ya entonces
desmedradas y maltrechas
las suplantaba la astucia,
las vendía la miseria,
hoy más desvalidas gimen,
y gracias si albergue encuentran
en las más cristianas almas
ó en las más rectas conciencias.

Fué el amor en otros siglos
el numen de los poetas:
muy acendrado en el pecho,
muy comedido en la lengua,
muy denodado en los lanceos,
espléndido en las finezas,
indómito en el martirio,
inquebrantable en la ausencia.

Hoy desenfadado y torpe
entre los hombres impera,
aunque á veces indignados
le censuran ó desprecian.
La virtud no le reprime,
la amenaza no le arredra,
el desdén no le aniquila,
la infamia no le avergüenza.
Jura constancia..., y es falso;
busca ternuras..., y es fiera;
dice que es vida..., y da muerte;
pide sea libre..., y sujeta.

En vez de sacrificarse
del sér que adora en ofrenda,
á su ídolo martiriza
si á sus ruegos no se presta.
Más que amor, odio parece
lo que á los humanos ciega,
que con decorosas frases
hace de sí mismo befa.
Y el casamiento es negocio,
la fidelidad baja,
la caridad egoísmo,
y la honestidad comedia.

Fué el deber, en otros tiempos,
esclavo de la obediencia,
heroico en los duros trances,
digno en las altas empresas.
Daba á la ley sus respetos,
daba al trabajo sus fuerzas,
al hogar sus atenciones,
á la patria su existencia.
Hoy ve endeble y asustado
como arrebatarle intentan:
su rectitud, el soborno;
su autoridad, la inoancia;
su moralidad, el lujo;
su exactitud, la pereza;
su premio, el favoritismo;
su bondad, la indiferencia.
Y así, postergado y débil,
la sociedad le tolera;
y por mostrar que le acata,
para él la fórmula emplea
de «guárdese y no se cumpla»,
pues que su nombre conserva,
y élude, siempre que puede,
la observancia de sus reglas.

Fué la nobleza en lo antiguo
de la lealtad enseña,
del derecho firme apoyo,
del honor templo y defensa.
En los generosos pechos,
no cabía una vileza,
y enaltecan sus actos
la piedad y la prudencia.
Mas la bastarda perfidia,
persiguiéndola sin tregua,
anda convirtiéndola en roja
la sangre azul de sus venas.
La escandalosa lujuria,
la intolerante soberbia,
la vanidad insaciable,
la improvisada riqueza,
imantan en el boato:
y en este disfraz envueltas,
la sociedad las atiende
como á hidalgas verdaderas.
Llamándose humanitaria,
en obsequio á la vergüenza,
la explotadora avaricia
de lo ajeno se apodera;
y luchan fieros los hombres
por el triunfo de una idea,
por un puñado de plata,
por un pedazo de tierra.

Santo y milagroso Cristo
que en la Ermita de la Vega,
junto al caudaloso Tajo,
los toledanos veneran:
¡por qué, Señor, desclavada
tenéis la mano derecha,
y el diestro brazo extendido
como quien jura ó protesta?
¿No observáis que ya los hombres
con puro fervor no os ruegan
que mitiguéis sus pesares
ó dirimáis sus contiendas?
La fe cristiana, ayer firme,
hoy enmudecida tiembla
ante el estruendo que mueven
en ruda é implacable guerra,
la duda tenaz é impía,
la indecorosa blasfemia,
la enmascarada asechanza,
la ambición jamás contenta,
el orgullo desmedido,
la envidia infame y rastrera,
y cuantas viles pasiones
al crimen y al vicio alientan.
Alzad, ¡oh, Señor!, la mano,
para que el hombre no crea
que bajáis la mano á todo
cuanto en el mundo acontece.
Fijadla en la Cruz de nuevo;
que si el clavo os atormenta,
seguro es que vuestro espíritu
mayor tortura padezca,
al mirar que la semilla
que sembrasteis, santa, excelsa,
no brota en los corazones
hermosa, grande y sincera.
Pero no la mano al clavo
tornéis: más alta ponédla.
Alzad el brazo, y que el hombre
que le amenazáis comprenda.
Quizás el amor renazca,
el deber á surgir vuelva,
y los nobles sentimientos
revivan sobre la tierra.
Mas, si aun así entre las gentes
las iniquidades reinan,
bajad otra vez la mano
no para indicar clemencia,
sino en señal de que al mundo
le llegó la hora postrera,
y extermine á los humanos
vuestra justicia tremenda.

Genaro Genovés.

HERMOSO NOVENARIO

El celebrado por la Cofradía de Nuestra
Señora de la Cabeza ha sido notabilísimo, no
sólo por los sermones que con gran elocuencia
ha predicado el simpático profesor Sr. Viana,
sino por el canto y la música, dirigidos por el
Maestro Baños, con el gusto y afinación de
siempre.

Damos la más completa enhorabuena á la
citada Cofradía, y especialmente al coro de seño-
ritas, que con sus hermosas voces han contri-
buido á dar mayor esplendor al culto de Nues-
tra Señora.

A D. José Abad, que fué el primer Capellán
que tuvo el Santuario donde se han celebrado
tan hermosas fiestas, le ha correspondido en
suerte una fotografía en gran tamaño de la
bella imagen de Nuestra Señora de la Cabeza.

NOTICIAS

Toledo.—La Cocina económica que la Sociedad
de San Vicente de Pál ha tenido establecida este
invierno en el Hospital de Afuera, se cerró el 27 de
Abril último; en ella la Conferencia de Santiago
Apóstol ha repartido entre sus pobres 5.606 raciones,
y las de Santa Catalina y San José 5.911, que suman
11.517 raciones que han distribuido dichas Conferen-
cias entre sus pobres gratuitamente.

Para conmemorar el centenario de la publicación
del *Quijote*, el día 7, á las cinco de la tarde, habrá
velada en el Seminario, y á las nueve de la noche,
función en el Teatro de Rojas; el día 8, á las cuatro
de la tarde, se celebrará en el Instituto una velada
literaria, y la procesión cívica será el día 9, á las cinco,
saliendo del Ayuntamiento.

El viernes pasado, en el camino que conduce al
Cristo de la Vega, fué acometida de un síncope la
respectable señora de nuestro particular amigo D. Ven-
tura Martín. El Sr. Benegas, á instancia de nuestro
Redactor Sr. Cabello, puso á disposición de dicha
familia su coche, en el cual fué conducida la enferma
á su morada.

Hay que advertir que al realizar el Sr. Benegas
dicho acto, iba con su señora convaleciente aún de la
enfermedad que la ha retenido en cama durante va-
rios meses; no obstante, se apeó del carruaje esperan-
do su regreso en la *Casa de Corcho*.

Por fortuna el accidente no pasó nada más que
del susto, de lo cual nos alegramos.

Rasgos como éste, característicos en el Sr. Bene-
gas, honran y enaltecen á la persona que los ejecuta.

El lunes pasado, en la Iglesia Muzárabe de San
Marcos, se verificó el enlace de la distinguida señori-
ta Carmen Cabello y Sánchez-Gabriel con el joven
empleado de Instrucción Pública D. Eusebio García
Delgado. Bendijo á los contrayentes el Presbítero se-
ñor Lugo, siendo madrina la bella hermana de la
novia, niña María de la Paz Cabello, y padrino el
hermano del novio D. Juan García.

Tanto á los padres de ambos novios, como á los
recién casados, y en particular al hermano de la novia
nuestro compañero de Redacción Sr. Cabello, les
damos nuestra más cordial enhorabuena, deseando á
los recién casados muchos y largos años de vida.

En la Virgen del Valle.—Desde las primeras
horas de la mañana del día 1.º de Mayo estuvo lleno
de gente el hermoso santuario. El Sr. Cardenal dió la
bendición al pueblo, que se agrupaba en pintorescos
grupos.

Predicó en la Misa el Sr. Carrillo, y por la tarde
se organizó la procesión con numerosísima concu-
rrencia.

Lo pintoresco del sitio, la belleza de los paisajes
que desde allí se ven, la extraordinaria animación de
los romeros, lo apacible del día y las armonías de la
música del Asilo, hicieron que los devotos de la San-
tísima Virgen pasaran un día agradable.

Marco Hernández denunció en Orgaz á la Guar-
dia civil que un criado suyo, llamado Adolfo, había
desaparecido con una manta y otros varios objetos,
sin haber encontrado al referido Adolfo hasta la pre-
sente.

En Mora han sido detenidos cinco sujetos, vecinos
de este pueblo, por sustraer varias cargas de leña de
propiedad de D. Braulio Millas.

En Santa Cruz de la Zarza ha sido detenido San-
tiago García por herir con arma de fuego á su con-
vecino Bernardino Sánchez, ocasionándole heridas de
pronóstico reservado.

Por hurtar un cordero han sido detenidos Cándido
Marcheso y Matías González, en Mora.

El sábado se puso en escena en el Teatro de Ro-
jas la obra titulada *Mater Dolorosa*, de D. Leopoldo
Cano, el que vino á Toledo á presenciar el ensayo.
La obra no gustó á pesar de lo bien trabajada por
todos, especialmente por la Sra. Cirera y el Sr. Ar-
mengón, que son actores notables.

Con motivo de la Peregrinación á Nuestra Señora
del Pilar, son esperados en Zaragoza cien mil pe-
regrinos.

Belvía de la Jara.—En este pueblo han dado
principio solemnes fiestas con motivo de la bendición
de dos preciosas imágenes de los Sagrados Corazones
de Jesús y María. El Director del Apostolado y el
conocido orador Sr. Carrillo han ido allá á dirigirles
la palabra de Dios.

Cobisa.—Con gran solemnidad se ha celebrado
la fiesta de San Felipe y Santiago; el Párroco predicó
un elocuente Sermón, siendo muy alabado por ello,
así como una señora devota que ha regalado á la
Iglesia una magnífica imagen de San Felipe.

Bonasca.—El Viernes de Dolores el P. C. Simón
de la Cruz erigió solemnemente un Vía Crucis, con
el que el celosísimo y por tantos títulos ilustre señor
Cura Párroco de esta localidad ha enriquecido su
grandioso Templo.

Todos los viajeros que vienen á Toledo, lo pri-
mero que hacen es comprar las *pastillas para la
tos* que vende Telesforo de la Fuente, plaza de Zo-
codover, 33 y 34, Toledo.

Nuestros apreciables lectores leerán en la pre-
sente edición un anuncio de la *bien reputada* firma de
los Sres. Valentín & Compañía, Banqueros y Expen-
deduría general de Lotería en Hamburgo; tocante á
la Lotería de Hamburgo, y no dudamos que les intere-
sará mucho, ya que se ofrece por pocos gastos alcan-
zar en un caso feliz una fortuna bien importante.

Esta casa envía también gratis y franco el pros-
pecto á quien lo pida.

SECCIÓN RELIGIOSA

CULTOS DE LA SEMANA

Cuarenta Horas.—Días 5 y 6, en San Justo; 7
y 8, en Santa Justa; 9 y 10, en los Padres Carmelitas.

Iglesia de Padres Jesuitas.—Continúa todo
el mes de Mayo el Ejercicio de las Flores ó mes de
María del Amor Hermoso todas las tardes á las siete
con Plática los jueves y domingos.

Ermita del Cristo de la Vega.—El día 5,
segundo viernes, á las seis de la tarde, el Septena-
rio, Miserero y Sermón, á cargo del Sr. Bermejo. Por
la mañana, desde las cinco hasta las diez, Misas de
punto.

Ermita de la Virgen de la Bastida.—El do-
mingo 7 celebra su Fiesta principal á la Virgen la
Cofradía; habrá Misa solemne á las diez con Sermón,
á cargo del Sr. Viana. Por la tarde á las cinco procesión
por los alrededores de la Ermita con la Imagen
de la Virgen de la Bastida y la Cruz.

Parroquia de San Marcos.—El viernes 5, pri-
mer viernes de mes, se celebrarán los Ejercicios al
Sagrado Corazón de Jesús. Por la mañana á las siete
Misa de Comunión general, y por la tarde á las seis
Exposición, Estación y Sermón, á cargo del Sr. Mar-
qués y Camacho, después del que se hará el Ejercicio
y la Reserva.

Convento de Gaitanas.—El sábado 6 dará
principio la Novena al Patriarca San José con motivo
de la festividad de su Patrocinio. Todos los días, á
las nueve de la mañana, Misa cantada. Por la tarde
á las cinco Estación, Plática y Novena. Los Sermo-
nes están á cargo de los señores siguientes: Día 6,
1.º de Novena, el Sr. Fernández Valbuena. Día 2.º,
por la mañana Fiesta, en la que predicará el Sr. Al-
varez Mellado, y por la tarde el Sr. Bermejo. Día
3.º, el Sr. Rizo y López. Día 4.º, el Sr. García Bello.
Día 5.º, el Sr. Borouido.

Correspondencia.

E. R.—Círculos.—Finaliza el 30 de Julio de 1905.
R. P. C.—Villamuelas.—Lo correspondiente á un
año que termina el 30 de Julio de 1905.

Anteojos

roca precisión y legítima para conservar
la vista, así como toda clase de gafas y lentes.

Relojería de Alvarez
Comercio, 25—Toledo.

Se reforman y ponen cristales y toda cla-
se de piezas á los anteojos usados.

CUADROS AL ÓLEO

Se forran, planchan y restauran
cuadros al óleo sobre lienzo, aunque
estén muy deteriorados.

Larga experiencia.
Práctica continua.

Barrio Nuevo, núm. 17.—Toledo.

TOLEDO

IMPRESA DE LA VIUDA É HIJOS DE J. PELÁEZ
Comercio, 55, y Lucio, 8.

